

# EP

# الأمم المتحدة

Distr.

LIMITED

UNEP/OzL.Pro/ExCom/38/21

18 October 2002

ARABIC

ORIGINAL: ENGLISH

برنامج



الأمم المتحدة



للبيئة

اللجنة التنفيذية لل صندوق المتعدد الأطراف

لتنفيذ بروتوكول مونتريال

الاجتماع السابع والثلاثون

روما، 20-22 تشرين الثاني / نوفمبر 2002

برنامج عمل برنامج الأمم المتحدة للبيئة لعام 2003

## تعليقات وتوصيات من أمانة الصندوق

- 1- يتضمن برنامج عمل برنامج الأمم المتحدة للبيئة الذي قدم إلى الاجتماع الثامن والثلاثين ميزانية مقترحة لبرنامج المساعدة على الامتثال التابع لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة والمقدرة بمبلغ 5,805,885 دولاراً أمريكياً، بالإضافة إلى تكاليف مساندة الوكالة البالغة 8 في المائة والبالغة 464,470 دولاراً أمريكياً.
- 2- وفقاً للمقرر 36/35 (ب) قدمت اليونيب تقريراً أولاً (UNEP/OzL.Pro/ExCom/38/22) إلى الاجتماع الثامن والثلاثين حول استعمال تكاليف مساندة الوكالة لبرنامج المساعدة على الامتثال.

## التعليقات

- 3- أشار برنامج الأمم المتحدة للبيئة في تقريره حول استعمال تكاليف مساندة الوكالة، أنه يتوقع إعادة الأموال غير المستعملة بمبلغ 000,600 دولار أمريكي إلى الاجتماع الأربعين للجنة التنفيذية وهذا هو المبلغ المتبقي من ميزانية برنامج المساعدة على الامتثال لعام 2002 وذلك وفقاً للمقرر 36/35 (د).
- 4- سعت الأمانة إلى توضيح من برنامج الأمم المتحدة للبيئة حول هذا التقدير المنخفض للأموال غير المستعملة، علماً بأنه كان هناك تأخير في تعيين أعضاء جدد من الموظفين. وأشار برنامج الأمم المتحدة للبيئة أن التقديرات قد تتجاوز مبلغ 600,000 دولار أمريكي ولكنها غير قادرة على تقديم تقرير أدق في الوقت الحاضر.
- 5- في الميزانية الموافق عليها لبرنامج المساعدة على الامتثال لعام 2002، كانت ميزانية برنامج المساعدة على الامتثال لعام 2003 4 في المائة أعلى من ميزانية عام 2002 لتغطية التضخم. غير أن ميزانية برنامج المساعدة على الامتثال لعام 2003 البالغة 5,805,885 دولاراً أمريكياً تمثل زيادة تبلغ 8.5 في المائة، ويعزى ذلك مبدئياً إلى العوامل التالية:

- مخصص جديد لسفر الخبراء شمال - جنوب وجنوب - جنوب ؛
- مخصص جديد لتدريب مسؤولي برنامج المساعدة على الامتثال ؛
- زيادة في ميزانيات السفر الإقليمي (رغم خفض السفر في مكتب باريس) ؛
- زيادة المرتبات بنسبة 4 في المائة للمسؤولين ؛
- زيادة في تكاليف المكتب والمعدات في المنطقة.

6- عنصر مسؤولي المشروع هو نفسه كما في ميزانية عام 2002. وتجدر الإشارة أن ميزانية برنامج المساعدة على الامتثال تحتوي على مسؤول الرصد والإدارة ومساعد الرصد ومساعد البيانات. وأشار برنامج الأمم المتحدة للبيئة أن هذه الوظائف تركز غالباً على الرصد ولكن مسؤول الرصد والإدارة يوقع أيضاً شهادات المصروفات، ويلاحق ميزانيات المشروع وينسق مع الإدارة. ويشير تقرير برنامج الأمم المتحدة للبيئة حول تكاليف المساندة أن الأموال من تكاليف المساندة البالغة 8 في المائة تستعمل غالباً لمرتبات: المسؤول الإداري لـ DTIE التابع لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة (50٪)، والمسؤول الإداري المشارك، ومساعدين ماليين وأمين إداري وجميعهم في باريس، وتمويل 20٪ من مرتبات المسؤولين الإداريين الإقليميين في أربع مناطق، و100٪ من المرتبات للمساعد الإداري في أمريكا اللاتينية ومساعد إداري في غربي آسيا

### التوصية

قد ترغب اللجنة الفرعية لاستعراض المشروعات أن تأخذ ما سبق أعلاه في الحسبان عندما تنظر في ميزانية برنامج المساعدة على الامتثال التابع لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة لعام 2003 وتنظر في تكاليف المساندة الإدارية لبرنامج المساعدة على الامتثال في ضوء الوثيقة UNEP/OzL.Pro/ExCom/38/22.